

ÚRAD PRE REGULÁCIU SIEŤOVÝCH ODVETVÍ
Bajkalská 27, P.O. BOX 12, 820 07 Bratislava

Číslo: 0159/2010/T-PE

ROZHODNUTIE

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor regulácie tepelnej energetiky, ako vecne príslušný správny orgán, podľa § 5 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok), podľa § 5 zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 8 zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení zákona č. 99/2007 Z. z. vo veci žiadosti o zmenu v povolení evidovanú pod číslom: **2284-2010-BA** vykonal zmenu povolenia č. 2007T 0366 - 1. zmena zo dňa 31.03.2010 a vydáva

povolenie č. 2007T 0366 - 2. zmena
právnickej osobe

obchodné meno: **Metsa Tissue Slovakia s.r.o.**
IČO: **36 381 306** sídlo: **Celulózka 3494, 011 61 Žilina**

na predmet podnikania:
rozvod tepla

Rozsah predmetu podnikania:

rozvod tepla: maximálny výkon pre dodávku tepla 4,82 MW

Miesto podnikania a technický popis tepelných zariadení: príloha č.1

Vymedzené územie: príloha č.2

Zodpovedný zástupca: Ing. Jozef Košťan

Konatelia alebo členovia štatutárneho orgánu: Olli-Matti Tahvanainen
Janusz Bigus
Ing. Ľuboš Lopatka PhD.
Per Markus Holm

Doba začatia výkonu podnikania: 01.10.2007

Doba platnosti povolenia do: na dobu neurčitú

Povinnosti a technické podmienky vykonávania povolenej činnosti: Držiteľ povolenia je povinný dodržiavať všetky ustanovenia zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení zákona č. 99/2007 Z. z. a zákona č. 276/2001 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a všeobecne záväzné predpisy vydané na ich základe. Povolenie sa vzťahuje len na technické zariadenia, na ktoré držiteľ povolenia preukázal technické predpoklady na vykonávanie povolenej činnosti. Týmto rozhodnutím sa mení rozhodnutie o vydaní povolenia č. 2007T 0366 - 1. zmena vydané dňa 31.03.2010 Úradom pre reguláciu sieťových odvetví.

Odôvodnenie: Držiteľ povolenia požiadal dňa 13.10.2010 Úrad pre reguláciu sieťových odvetví podľa § 8 zákona č. 657/2004 Z. z. o tepelnej energetike v znení zákona č. 99/2007 Z. z. o vykonanie zmeny zodpovedného zástupcu a štatutárneho orgánu v povolení č. 2007T 0366 - 1. zmena zo dňa 31.03.2010. Úrad pre reguláciu sieťových odvetví posúdil žiadosť ako odôvodnenú a rozhodol vykonať zmenu a vydať povolenie na podnikanie v tepelnej energetike tak, ako je uvedené vo výrokovej časti. Pretože účastníkovi konania bolo vyhovieť v plnom rozsahu, podrobnejšie odôvodnenie rozhodnutia podľa § 47 ods. 1 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní nie je potrebné.

Poučenie: Proti tomuto rozhodnutiu vydanému v prvom stupni môžu účastníci konania podľa § 53 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní podať odvolanie v lehote 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor regulácie tepelnej energetiky, Bajkalská 27, 820 07 Bratislava. Rozhodnutie, ktoré po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov nadobudlo právoplatnosť, je preskúmateľné súdom.

Bratislava, vydané dňa 28. októbra 2010

Ing. Mária M a r k o v á
riadiťka odboru regulácie tepelnej energetiky

Technický popis zariadení na rozvod tepla

Por. č.	Názov zariadenia (OST, B, PR, SR, TR)	Adresa prevádzky		Médium (P, HV, TV)	Tlak [Mpa]	Dĺžka [km]	Prepravný výkon [MW]
		ulica, číslo	obec				
1.	OST - DOST 2 Linka zberového papiera	Celulózka 3494	Žilina	HV	0,6		
2.	OST - DOST 3 Dielne MaR	Celulózka 3494	Žilina	HV	0,6		
3.	OST - DOST 6 Administratívna budova	Celulózka 3494	Žilina	HV	0,6		
4.	OST - DOST 7 Jedáleň	Celulózka 3494	Žilina	HV	0,6		
5.	OST - DOST 8 Údržba dielne	Celulózka 3494	Žilina	HV	0,6		
6.	OST - DOST 9 Colspedia - Garáže	Celulózka 3494	Žilina	HV	0,6		
7.	OST - DOST 10 Colspedia - P2	Celulózka 3494	Žilina	HV	0,6		
8.	OST - DOST 11 Administratívna budova-C	Celulózka 3494	Žilina	HV	0,6		
9.	OST - DOST 15 Doprava	Celulózka 3494	Žilina	HV	0,6		
10.	TR z DOST 5	Celulózka 3494	Žilina	HV	0,6	4,39	4,82
Ročná dodávka tepla spolu [MWh]:		2 265		Spolu:		4,39	